

# 憶事·遣懷·悼易君左

南宮搏

一九七二年三月下旬的一個上午，我在牀上看日報，香港星島日報上有一則泛亞社發自臺北的電訊：「易君左病逝臺北」。消息很簡單，看了，有些怔忡，但毫無驚悲之感。我繼續看其他的大堆報紙，然後，又看「易君左病逝臺北」的短訊，非但無悲痛心情，而且存疑念，不大相信這是真的。自然，這祇是心理上底反應，君左病逝，當然不可能是假消息。

於是，我起牀，接了一連串的電話，再看報，我告訴我的太太：「君左死了！」她訝然問：「真的？」我說：「應該是真的！」之後，彼此無言。

從三月中起，我本身在情緒低落中，因爲要搬家。搬家之煩，幾成半生大累，深感痛惡。即自上海南奔流亡至國門之外而言，我的家，正正式式，這回是第十四次搬移。而從壬辰（一九五

到君左。三月中旬，爲將搬家而煩惱時，正思君左，怎料想到的是一則君左病逝的消息。疑真之念，乃由此而起。

是日晚，以電話詢問朋友，皆不知君左生什麼病而逝世的。我自行設想，君左血壓高已多年，可能毛病在此吧？這一夜，無心做事，木坐着思念這位老朋友了。

許多往事，魚貫而來，又魚貫而去，觀念上仍不以爲君左真的死了。可能爲此，欲寫輓聯不成，欲作悼詩亦不成，在紙上亂塗一些字——他和我之間，有許許多多事，不論作輓聯或悼詩，都應該有些兩人間的具體故實。然而寫了一些句子，皆不當意——後來，殘宵將曉了，必需上牀子，於是乎，推開一堆紙，提筆疾書一聯：

冠蓋京華，惟恃斯文辭季世；

算孤湖海，飄搖日月哭先生。

這是一副極爲貧乏和泛泛的輓聯，寫成，真有愧對死者之憾。於是，想再作一文，憶事，遣懷。

君左的年紀比我大了許多。友人阮毅成先生的幾次搬家，君左必以此詩原韻寄一首詩來索和，我頗引以爲苦。只是，每逢要搬家了，就會想首。他再次韻一首索和，我迫不得已又和。其後

過我一個碩士。但忘年之交，我們彼此都直呼名字，並無兩代人的隔閡。

憶事，要從不會認識時開始。君左和我之間相認，說起來，是很別緻的。現在，且分列鋪陳——再略仿擬易君左先生的文體和風格，作這一篇文章。

大約在抗戰的初期，我在上海，那時還指書包。有一天，見報紙上有則關於郁達夫的消息，是報導他們夫妻不睦，易君左先生似作調人（？），有詩贈達夫。詩中，有「富春江上神仙侶」之句。當時，我正準備赴內地。寫了一封信，寄田漢，托他轉易君左，問達夫行蹤。達夫與我，有姻姪可攀，誼在師友之間。我久仰易君左先生大名，但不認識，也不知他的地址。田漢的地址則知道，又相識，因此而有一封冒昧的信。易君左先生有回信的，但信到，我已離滬。直到抗戰勝利，回到上海，我才見君左給我第一封信，其中且附有郁達夫後來收入「毀家詩紀」中答君左之詩：即「敢將眷屬比神仙」那首的原稿，寫在十行毛邊紙上的。字句與後來定稿，稍有出入

。勝利返滬，君左與我，已是好友兼同事了。找出此信，彼此大笑，爲人生緣遇之奇也。那時，達夫已慘遭日本人殺害了。我把達夫的原稿還給君左，他保存朋友的書札，真有幾分本領。到香港，他忽又以達夫這一份手稿再贈我——我相信此稿尚在，一時却找不出。

這一封信是開端。以後我到內地，先在江西，到過一次重慶，遇大轟炸或是稱爲疲勞轟炸，匆匆返贛。過桂林時小留，曾遇田漢，談到過易君左吧？記不真了。唯一記得的是：田漢在搞改良平劇，一次小敘，有柳亞子，他們要作兩首定場詩，是七律，由柳亞子執筆，即時而爲。其中我湊上了一句，不擅爲對仗的我，居然有巧句爲他們所取用。後來，君左以爲我能作舊詩，可能由此而起的。

至於和君左見面，確實的時間記不真。相見，是在掃蕩報的社務會議席間。他穿哩幾軍服，坐次在我右邊。我想，那是很接近抗戰勝利了。因爲掃蕩報的社務會議，好像要主任級的人才成份參加的。我作編輯主任，是繼一位楊彥岐先生之任，他奉派赴敵後，擬先入上海，我才承接。以此推算時間，距勝利不會太久。但也有幾個月，楊彥岐是先到昆明，轉來轉去。搭美軍飛機，在途中頗滯時日。

那次和君左相見訂交後，便有疏落的往來。直到勝利後，君左在掃蕩報副刊發表次韻毛匪澤東的「沁園春」詞，呼天下詞人，同起申討。於是，「沁園春」詞大量湧到，君左也時時來報社，便由泛泛交而成爲熟朋友了。

。勝利返滬，君左與我，已是好友兼同事了。找出此信，彼此大笑，爲人生緣遇之奇也。那時，

君左性情平易隨和，好像從來不會發脾氣的。

在重慶時來往，有沒有「名人軼事」之類，記不真了。但回到上海，就繁富了。

## 二

抗日戰爭勝利後，掃蕩報易名爲和平日報。

君左本在軍委會政治部作事的，官階是少將。

勝利後到上海不久，易先生加入和平日報任副社長，兼編一個名爲「海天」的副刊。當時，上海

和平日報已易了一任社長，第二任社長是羅敦偉先生。易君左的加入和「海天」副刊的增設，是羅敦偉先生的新猷。原來，和平日報的副刊名「和平副刊」，「和平」是所謂新文藝的，「海天」則是所謂舊文藝的。編輯部多年青人，與「海天」頗格格不入。我和君左的私誼較深，君左一定是要拉我寫些詩文。他有善誘的本事，把我刊在和副的新詩，稍爲增損，改爲詞。我内心雖不以爲然，但亦不便抗議。祇是，婉拒爲「海天」作文則仍舊。不過，堅持的時間並不久。有一次，君左邀了一批人到崑山郊遊，吃洋澄湖蟹，強邀我同行。到了崑山，君左當着兩位姿容甚艷的女士，迫我作詩。大約如孔丘先生的「有女同車，雖執鞭之士，吾亦爲之」之故吧，終於也擠出舊詩來了。

我本身有一大缺點，無論古今文體詩詞之類，祇要放開三數月不爲，就會荒失到不成樣子。舊詩本來作不好，韻記不得，平仄聲也常因吳音而有訛誤。平時，只有「心血來潮」時，會作一

二首自我欣賞，甚少自行送出發表的。在重慶掃蕩報（該是已易名和平日報後）的副刊，我記得登過我二首舊詩和兩首詞。二詞是南行前留贛黃卓球、王平陵二先生的，由他們將之發表。詩作七古一首責毛匪澤東。我看了，以意猶未盡，次韻一首，如此而已。

但在崑山之遊後，君左索詩便起勁了，而我也不得不敷衍——因爲崑山之遊的一位女士，次日成了我的女友，她是君左一位姓汪的友人之義女。不久，就悄然要論及婚嫁。君左以長輩自居，以寄詩索和的方式來困我。大約，那時便作了一些詩，用了不少個筆名，讓他發表。君左不大重視用筆名的意義，常在他自己的文中抖出來。如此，這般；我也沾上了一些詩人氣。偶然也有二三首自以爲得意之作。但亦不值得誇耀。祇是，我自認又會作舊體詩了而已——把忘了的再記得，總是稍有些喜悅的。

不久，易君左先生應邀到蘭州去當和平日報社長。「海天」副刊，似乎也在稍後就壽終了。

在這一段時間中，「海天」的「同人」遊過一次嘉興南湖。又爲君左做過一次生日，是五十壽辰，筵開二三十桌，頗爲華盛。

君左去了蘭州，我的舊詩也不作了。那位由君左介識於崑山之遊的女友，在君左離滬之前，就已和我不再同遊。談過婚嫁的男女，一旦不來往，好像會成爲冤家，君左爲此而曾搖頭嘆息一番。

君左到蘭州之後，中間回來一次，送我一襲

皮裘，同吃過幾次飯。他的詩人朋友中，有幾位

以我爲「薄倖」而不滿，君左則又很熱心再爲介紹，似乎有兩位「名姝」，但年紀都比我大上一截，且亦是有過經歷的，結果止於「携玉手，喜同車」而已。（其事也可能發生在君左赴蘭州之前）。

後來，時事日非，人事亦較繁。再見君左，好像是一九四八年底或一九四九年初了。他自蘭州飛返，到南京，大雪，寫了四首律詩呈于右任

先生。抄了一份給我並索和。我和不出，但很欣賞他詩中「淮南烽火紅鷹背，不許斜陽照六朝」兩句。曾經著文，稱此爲書生憂時，沉重的哀叫。後來，我寫一本現代史大綱，亦以此二句詩來況當時無權無力的知識份子的心情，稱之爲詩史。

在上海，和君左的來往大致如此。幾乎天天相見，飲食徵逐亦頗多。當時，君左能豪飲，我也會喝酒。兩人到過一位郁小姐開的湖南菜館門飲酒，結果是小姐的酒量都比我們好。但君左自稱年青時侍父，三個人曾飲盡了七十五斤紹興酒。他說得很認真，至今，我仍不大相信。

君左人緣很好，交遊亦廣泛。官宦商賈至販夫走卒有，文藝青年亦有。甚至偷夫俗子也同樣交接而不以爲忤。他對人大約無所謂青白眼的，總是充滿了情份和精力。對此，我自嘆勿及。他有些好友，介紹給我的，我會格格不入，如盧冀野先生，就是一例，這大約是性格上的不同。亦因此，有許多「名人軼事」，也就不復記憶了。即使有一鱗半爪能記得，又由於自己的興趣，不

欲寫下。

此外，君左拉人作詩的本事很大。記得他五十壽辰時，廣泛拉人作詩爲自己壽，黃少谷先生也「被迫」而作了一首七絕來。我說被迫，因在重慶時，從未見黃先生作舊體詩和發表——他可作過，但不發表，我無由知。我曾自以爲記憶力很強的，但此時已不記得黃少谷先生壽君左五十一絕了，我自己作的是一首五律，亦只記得二句。

在勝利後的數年中，君左似乎碌碌無所短長。從蘭州回到京滬，他有沒有職務，我記不清楚了，即使有，亦是閒曹散職。其間，他和我之間有一件與「謀官」有關的事。君左有一位高足，在浙江任嘉興縣長，要辭職不幹。我們閒談及江主席陳公僕先生。陳要留我擔任省府一個新設的與新聞有關的單位職，我志在當縣太爺——而且連「師爺」也預定好了，事既不諧，便自返滬，在杭州祇留了兩天。幸而此事不就，不然，可能會不明不白地捲入漩渦而作階下囚。

此後，大難來時，君左可能比我先走。他大約是先到臺灣再轉香港的，而我則於南京淪陷之後，倉皇出走，先到廣州，留三宿，再轉香港——在廣州祇留三宿的原因，是得知了在長沙的程潛可能會叛變的耳語。當時，武漢尚未失，但李宗仁在桂林，白崇禧守武漢，我們都認定武漢會不守。武漢一有問題，程潛必叛變，到那時，廣東是否能保，就極難說了。我是無業的亡命者，何必留？因此，便乘飛機由穗赴港。在上海時，

原定是赴臺灣的，而且已托人代買一所小屋，付過四百美元。是全部屋價或一部份，已不記得。屋在何處，也完全不知道。再者，到了香港之後，一住下來，逃亡的氣一洩，就不想走了（回憶廣州時事，很奇怪，程潛是一九四九年七月才叛變的，而我聽到耳語却是五月七日或八日）。

### 三

在香港怎樣和易君左先生見第一面，無論怎樣記不起來了，但我相信那不可能在一九四九年內。

我記得在報紙上看到過一則記易君左先生在臺北軼事的新聞，其時顧正秋女士唱戲。報載，易君左贈以一聯，懸舞台左右。那一聯，我還記得，如下：

### 三生有幸易君左

### 一曲難忘顧正秋

君左常有這些軼事。以前，他以「閒話揚州」一文惹禍，當時有人出聯「閒話揚州易君左矣」，又有人對以「垂拱白下林子超然」。下聯的林子超，也是人名，即林森先生，他作過國民政府的主席。現在的年輕一代，大約不大知道林森先生了。至於「閒話揚州」的時代，我還小。凡此，皆爲後來知曉的。

君左到香港的時間，我不記得。我和他相見，則必在一九五〇年。（君左有幾本書自敘，本來隨手可取而查之的。但此時以搬家故，我的書裝在許多隻紙箱中。今天，上架的祇得一半左右

，其餘尚在箱中休息。君左作的書，一本也找不到，是以無從查考。不過，那也很好。但憑記憶，有正有誤，頗含憶事懷人之道，否則，會成年譜體了——又：找不到君左的書，偶開一紙箱，雜件堆中，有些君左書札之類。」

我初到香港時，住旅館，在九龍的金巴利道。那時未作久計。再者，我在兩個月後，取得香港政府的房屋分配證，住旅館，所付租金祇及定價的三分之一左右。無論住什麼旅館，祇要是香港政府指定的都可以，包括著名的半島酒店在內。不過，每一家旅館祇撥出幾間房供政府分配，如半島酒店，我也去登記了。登記排名有很長一列，祇怕一年也難輪到。後來，內子有孕，近生產了，我才頂了一層屋。很接近九龍城太子道的法國醫院，因為內子將在法國醫院生產。

回憶：和君左相見，當在自旅館搬到自己的屋之後——王平陵先生的夫人與女公子等，在我搬家未幾，自重慶逃港轉臺，就在我那個家住過幾大。當時，我真不願接待客人的，因為剛搬，一切都亂，極不適宜待友。

但是，不久之後，君左成了我家的常客，一星期會有兩天在我家。

君左初來香港，住在九龍郊外一個名叫鑽石山的地方，分賃左舜生先生之屋而居。他和左舜生先生合夥，開了一家小雜貨店，名榮康商店，就在鑽石山一條路入口處。店小極，出售的是瓜子花生糖果糕餅一類。君左自己寫了一付紅紙對聯，貼在店門口，句爲：「室如斗大，貨比山高」。左、易二公及他們的眷屬，輪流在小得轉身

亦難的店堂中做「夥計」。我去訪問，當亦有多次。左、易均隨手自大玻璃瓶中取花生米瓜子等。

最後，他們這家榮康商店，既不榮，又不康，大約被三山五嶺的訪客吃光關門的吧？

在香港和易君左先生相見，是以手談爲主題而始。

那時，我家所住之處，附近有很多熟人。如張維翰先生，隔一條街，二三分鐘步行可到。吳俊升先生，隔幾個門牌。張國憲先生，望衡對宇。張、吳是不參加手談的，君左、舜生甚好此道。其餘，尚有不少人，最方便的是張國憲先生。三缺一時，出門，抬頭大叫一聲。如在家，立刻過馬路而來。當時，三缺一的時候很少，打五個人的時候居多——來我家多的原因，由於我家廳上可玩，我的書房中也可玩，而且沒有人干擾和旁觀。內子不會，且亦不高興看。環境因素爲第一，地理因素也有一些。但有時我也會遠赴牛池灣——二十年前，那是很遠僻的地方。友人劉子鵬先生在此築一屋，佔地頗大，屬於香港人所謂

「霸王屋」，即在公有荒地上自行造平屋。到劉宅去，需帶電筒，因為要越過一大片荒地而入村，深夜出來，自然也叫不到車。因此，我家因地理方便而被選上。至於左、易二人的家，太偏促，頗難容。

和君左在香港共同做事，是很偶然的機會。

有一夜，我們在一起晚飯，飯後無聊，我說到君左家去找左舜生一起閒談。從市區回去，應先過我家才再到君左家的。不知怎會發興去找左

舜生閒談，亦無可記憶了。到了他們家，左舜生不在，却有兩位訪客在等左氏，那是陳孝威先生夫婦。

陳孝威先生得一位潮州商人洪祥敬先生的資助，恢復辦他的「天文台報」。我們談開了，此後數日，君左和我都參加了天文台報，作了陳孝威將軍的部下。由這一線之緣，又不久，君左取

得了星島日報一個副刊，新增的，名「海天」，那是上海和平日報副刊的舊名。君左使它在香港復活，也以舊文學相號召，很轟動了一下。同時也很爲一些人所詬，因爲是弄舊東西之故。我被詬得較君左多，原因是，君左本來以詩人稱，而我則不是。再者，爲了想轟動，君左想出了詩會，修禊之類，拉讀者參加。他要我寫一封信給他作爲建議人，他回一信大表讚許，同時發表，自拉自唱。再公開徵詩鐘、懸獎。這做法，拉來了有二百人左右，氣氛極濃。弄新文藝的人，自然討厭了。實在，我們並無復古之念，亦不是自喜迂酸，只爲找一條路謀生而已。

這一節之初，是手談爲主的。現在，再回來記記手談的軼事。在我家相聚，每星期兩次，言明開始的時間是下午二時。後來，人多了，有六人，先到的可挨上。於是，時間便越提越早，鄭天健（水心）先生，有幾次在午前即來，在我家吃午飯。

某日，大雨，我們以爲君左不能出來了——那時君左已與左舜生「分居」，自造一屋，名「雙溪書屋」，也在鑽石山，但已不在街上。深入，在田野間，要經過一片田土，一條溪，有橋，

大雨淹水，通常因橋沒在水中而不能出入的。怎樣，君左及時來了。開門，一個人如穿了衣服游過一次水池。我家廳上，因君左之人而全濕，連忙給他衣褲——君左自言，出來時很危險，水深過膝，他摸索着找到橋而過來的。我們大讚君左勇敢。

是日，大雨不止，四圈未了，易太太忽然也似穿衣服游過水池來了。君左大驚，易太太則以不放心丈夫爲由，振振有詞。君左低喟一聲，祇得讓了太太。再以可能積水未退爲由，迫太太在天黑前歸去。而我們，借可能有水爲由，到天亮才散。

——那時，通宵是常事。數年後，我已移居香港這一邊。有一回，雷嘯岑、黃宇人二位先生來我家。三缺一，到處找不到人，最後找到了黃錦齡先生。他在電話中聲明，玩到晚上十時爲止，當時已近五時，我想不接受，黃宇人說不理他，只要他來。結果，那一次，直到第二天的上午十時才散。黃錦齡把我家酒櫃中每一隻酒瓶中的賸酒，都飲盡爲止。

另一次，君左的趣事是：當時，尼龍織物初興，君左穿一件新購的尼龍香港衫而至。手談之時，他劃火柴抽煙，順手一拋火柴，火柴可能未燒而落入香港衫的袋中。我們都集中精神在玩，不曾留意。忽然，火光一現，君左大呼而跳起，雙手力拍胸前，火勢頗大，我在他上手，順手取茶杯澆之。結果是燒了一半胸襟，但並未燙傷。

又有一次，毛以亨先生以十七張和牌，爲君左發現而不歡——毛以亨先生自詡技術甚佳，但

時常會多出一二張或少一張的，而他都認爲這是受旁人吵鬧擾亂之累。毛教授一發牢騷，君左就吟詩，這也是當時趣事之一。

#### 四

關於提倡舊文學，其實，文學無分新舊，不過在實用方面，各隨所好，本來用不着互譏的。

至於爲用，要求大衆明白，自然應該以白話淺顯爲主體。我們流亡到香港的初期，有人深惡以君左爲首一批人搞舊學，其實這不能說是提倡，更談不上復古，只是一些無事可爲者自我派遣時而已。海外風習比較保守，民初式的文言，當時尚佔上風，乃有一些人附和。認真說，那是很少數人，鋪陳得大了，看來便有些聲勢。實在，祇是各別的朋友圈子之內自我小敘而已。

在我們的朋友圈子中，有一個詩會，以作詩鐘爲主，稱爲「海角鐘聲」，每星期一敘，在熊式輝先生的家中。

行箋中尚存有我在一九五四年七月作的一篇「餞別熊雪松先生序」，那時，熊氏自曼谷返港將歸臺灣。「海角鐘聲」的舊友，在雲華酒樓爲之餞行，即席以「雲華」二字爲首唱，作詩鐘。並各以詩一首贈熊氏。事後，君左命我作一序，此序文夾在一卷詩文稿和信件中，剛巧找出，其中兩節如下：

……『海角鐘聲』於庚寅、辛卯歲，各刊一集。……所憾者，華陽吳前溪（達銓），於庚寅歲遽歸道山。……陳涵盧（鵠士）、陳芷町（方）、張瘦鶴（純漚）、阮思寧（毅成）、均於年前先後赴臺灣。今熊雪松（天翼）遠遊南荒，返港小住，亦將歸臺，共策中興。留港者唯易意園（君左）、李鳳坡（景康）、鄭水心（天健）、王孟廸（有蘭）、劉狷庵（太希）

這一節記錄了當時一羣人，但有疏漏的，那

## 五

極陡的一長段斜路。

君左於十一時三刻左右到熊宅，與主人閒談

是不常到會者。其中如梁寒操、左舜生、周遊諸公，均曾預二三次，但非常客，故不曾寫入，大約不算會員之故。

中安臺的文會，吃一次午飯，認真是作詩鐘的。自然，閒談的時間佔多，下午便散。其中，吳鼎昌先生在文會開始未幾即謝世。編有一集，第一集由陳其采先生作序，第二集由鄭天健先生作序。我不擅長作對，參加在內，充充數而已。鄭天健先生精于此道，兩集編輯，皆出於鄭氏手。鄭爲我在長沙時的朋友，但到香港，於中安臺熊氏宅初相見，彼此不認識了。他用鄭水心之字爲名，我也以字爲名，大家很客氣。但辭出熊宅，我們和君左三人行，去訪一位多時不見的友人，叫門。香港照例門戶森嚴，門內人問之不休，水心及我的名字，裡面的人似均不諳熟，水心乃大叫我鄭天健——我也自道姓名，我們才恍然重敘長沙往事，君左亦爲之大笑。因君左曾任長沙的國民日報社長，鄭天健是繼任人，因天健易爲水心，君左對他也生疏了。至此恍然，大家都是老友，頗有白頭宮女話天寶遺事之慨。

「雲華」的離宴，餞送熊式輝先生後，文會在梁寒操先生家中仍繼續了一些時，直到梁氏赴臺才散。但性質已變爲手談兼做詩鐘了。梁氏有捷才，君左亦然。打一圈牌，他們會成一聯。如是五人玩，梁寒操先生做夢，會寫出七八聯來，君左則手氣好的時候，會多一二聯。牌風不順，則詩鐘亦弱了。

134280  
左君易悼懷遺事憶·持吾南

(76)

在此，必需記揭一宗發生於一九五一年四月一日的故事。是日下午，星島日報邀約一批人在跑馬地的崇正總會有集會。洋俗，此日爲萬愚節。現在，大家對愚人節開玩笑之心已淡，當年却很熱鬧，報紙上大致都會造一些謠言。

那年，我想愚愚幾位聰明人。君左是聰明人，我先擇他爲對象，想再拉一二位聰明人爲陪客。友人中智雋者，當推阮毅成先生。還有，中安臺主人熊式輝先生。於是，我用了很久的功，摹擬熊氏的秘書江先生的筆跡，以熊式輝具名，發一請帖，請易君左先生於四月一日中午十二時，在中安臺本宅吃午飯。請帖托阮毅成先生轉，但不請阮先生。我着人於三月三十日晚上十時左右，把請帖送到阮宅，毅成第二天一早，親自把請帖送達君左家。當時，香港有電話之家極少，阮、易門庭，皆無電話。我估計，阮公以自己不被邀，托轉帖子，如不轉到，必被人認爲有伎心。因此，料他不會想到是愚人玩意。阮宅在九龍尖沙咀的加連威老道，易宅在九龍郊外的鑽石山，兩頭都要步行一段不短的路，中間乘公共汽車，需三十分鐘以上。毅成趕在一早送去，君左則又匆匆趕赴熊宅。此間的距離更遠。熊氏住的中安臺，在香港這邊的北角英皇道，由易氏宅到熊氏宅，先步行一段路，乘公共汽車，半小時以上，再乘輪渡海，約需十分鐘，不包括上下步行及候船的時間。上了香港岸，如乘計程車到中安臺，約需四元港幣。當時，大家較省，如時間從容，會乘電車，那需要近半小時。再要步行上坡度

。兩人興緻很好，談了半小時之後，君左始發現並無請吃飯的跡象，頗以爲罕。但以爲主人只約他一人，香港吃午飯，通常在一時，因此姑待而不問。但再想只請一人，又何必發帖子？君左是帶了帖子而赴的，終於出帖子而相詢，主賓大笑。由於帖子是由阮毅成先生轉交的，他們認此爲留法學生出身的阮毅成先生的傑作。於是，易告辭，熊堅留。這一餐飯，可能仍是在熊家吃的，但我不記得了。——我是下午三時半，在星島日報的集會中，聽君左講述這一天的際遇，他以肯定的口氣說：「一定是毅成！」我以非常自然的態度，先表示同意。再提出異議，我告君左：「如果是毅成，他自己送帖子跑一趟，並不上算啊！」君左以爲然。稍後，以想不出再有他人，仍然認是阮氏。他所持的理由是：「毅成年青力壯，跑一趟不在乎。可能，他一早有事到鑽石山，順便愚我一下。」我又唯唯。此後，阮氏力辯，君左則常帶了請帖在身上求證。數日後會於中安臺，文友們俱大笑，但始終無法肯定出於誰人。我不會被疑的原因，大約是我不大用毛筆寫字。偶然用之，字體甚劣。而請帖的毛筆字頗工，又酷肖江秘書筆跡，他們想不到我身上。實在，我寫此帖，逐字苦練，頗花費時間而成的。這件事一轉眼已足足二十一年，我第一次公開。獨惜君左已歸道山。道山不知在何處，郵局當無法投遞信件。祇能寫在此處，供存者一笑。當時代我送帖到阮宅的工友，名阿康，尚未婚。今見，半老

，並告我已兒女成行，且已抱孫。

## 六

和易君左先生緝交至今，從來沒有任何不愉快的事。如果一定要找一些，可以找到和我們二人原不相干而出於第三者的事，且對我們友誼絕無影響。祇其中一事我有些不自安，先說不自安之事。

二十年前，香港有一家報紙，刊了一位先生的短文，言「海外×大詩人」，有我的名字在，排在君左之前。我初未見到，等有人罵了，才找來看，很是惶恐。因我本非詩人，又怎能列入×大（忘記了是六大或八大）？別人罵，很應該。但詞連君左，再加上「×大」列名，我又在君左

之前，自覺很窘。因為所謂「×大詩人」云云，除我之外，別人無論配不配稱大，詩人總歸是的，獨我不是。旁人以文譏嘲，及於君左，當以我之故。因為君左時時在文章中捧我，這樣的事，當面又不好說得。我心耿耿，但君左却略不以為意。此事至今仍有些不舒服，中國人對名次有時很重視，唐初詩人，有所謂四傑，王楊盧駱。其中排第二的楊炯有言：「吾愧在盧前，恥居王後」，我意君左是詩人，也可能有受辱感。自然，他完全沒有。及我得知君左逝世消息，亂塗的一些輓聯句中，曾插入這一段，後來覺得無聊，因為和君左往來較疏後（因事忙），我已絕少作舊詩，且亦越來越不成詩，又何必再提往事？

其次，在居港之初，因他和我在一起的時候多，風傳亦廣。在大陸的馬衡，致函在香港的乃

弟馬鑑，似有所勸——馬鑑先生為之茫然。好和人說了，有一位已故的喜弄是非者（也是朋友）為文，語亦侵及君左。那時，我尚未識馬鑑先生，稍後相見，談及此事，他為之失笑並更正。還有馬鑑先生的女兒和我同名，中間弄是非者已故世久矣，君左當時亦未介意。此外，有一些筆墨官司，亦為旁人所煽，如君左有一度入美援的知識份子救濟會作事，此一機構為丁文淵先生主持，左舜生和易君左都負責其中一個單位。我會勸君左不要參加——那時，君左已不虞衣食，但他已接受，當無棄去之理。我以討厭丁文淵故，不肯登記。又不應君左之邀賣文予該會，有人就在報上寫我們交惡了。幸而，那時我們常在一起，人們說我詆他，他自然不會相信的。

自到香港之後，君左有出版機會而我不作文者，祇此一次。我有出版機構，而君左從未有不寫的時候。君左和王同榮，凌道揚的太太等人，合辦一所「大學」，我免費當了兩年教授。我的教授聘書，是君左親筆寫在一張信紙上的，頗像中醫師吳子深開的藥方。祇多了一個學校的橡皮圖章而已，這也算得是趣事之一。但却害得我很苦，由於這是「同人大學」式的，每人自選所長而教，如李璜先生教社會，左舜生先生教近代史，其他諸人捷足選了課去，剩下先秦諸子給我。我不長於此，但無可推却。如推磨盤那樣，以莊子的「天下」篇應付了兩年才收場。幸而誤人子弟不多，修此課者祇七人，後來剩了五人。校監或校長王同榮兄怕我難堪，有時拉幾位職員加入作學生。稍壯場面。

在為君左等入那家學校教書之前，大家都已很忙了，往來便疏，有時會經月或數月不相見。我想，大約在一九六〇年中，君左就極少到我家來，我也少去，但彼此寫信。這一記憶，是在作本文時找出一束有君左部份書札在內的字紙堆中得證的。君左來訪，我不在家，他留下一首與鄭水心聯句的詩而去，我和作一首寄去。君左留詩如下：

庚子東坡生日與水心聯句留簡漢嶽

忽近千年尚憶公（易），扁舟江海竟

相同（鄭）。

逢辰一薦梅花酒（鄭），隔世重開玉

局宮（易）。

春夢南荒迷笠影（易），藤牀小閣飽

霜風（鄭）。

誰知文字真為累（鄭），淘盡英雄浪

已東（易）。

我的和作前有小序：

易君左先生新春造廬，不值，以『庚子東坡生日與水心聯句』一律留簡。

余與易鄭睽違甚久，讀之彌增思念。  
謹步原韻即寄。辛丑人日作。

蘇東坡生日為那一天，我不知道，大約該近年底吧！君左新春來留簡，想來相隔的時間必不會久的。我的和作記了一些事，雖不成詩，也錄下：

海角鐘聲憶兩公（十年前，中安臺有海角鐘聲之會，每周一敘），門牆桃李道謀同（近年，易、鄭皆執教）。

紅牙細拍歸南呂，鐵板高歌入變宮（辛卯重九登青山，君左有金鏤曲之製，水心有羊車夕陽之歌。當時遊伴論二子，分隸紅牙鐵板。其說雖不足盡傳，要亦佳話也，鄭詞洵麗，易作蒼涼。以宮角相應說為分，南呂入羽而婉，應鐘為變宮而亢）。策士紛紛遊戰國，詩人念念起王風。傷麟未必窮吾道，少伯當年在浙東。

辛卯（一九五二）重九遊青山，是熊式輝先生發起的，現在在臺北的張維翰、阮毅成、劉太希三位先生似皆參加，青山，傳為唐拓渡禪師駐錫處。韓愈曾以遇風而到此，並登山題名，石刻今存。山頗高，上去時很辛苦，下來時，熊雪松和我太太二人乘轎子。

## 七

和君左在一起時，我沾了他的光，寫過不少舊詩。他編選近人詩集，總把我的「拙貨」選入，附以他的和作，使我附驥。其中，由我先寫而君左首和再廣為徵和者，有兩次。一次是辛卯冬至前夕，我宴請幾位朋友，即席作了一首七律。由君左徵和，得來次韻之作近百。自辛卯至今，我自己疊韻之作，怕也有十多首了，都是冬至寫

的。此外，流亡的第八年，我為「聞道」七言六律，每首都以聞道兩字開頭的。又是君左首為和作，再廣徵，登在報刊上的和作，亦有十多人。君左作詩雄健敏捷，且多奇句。那六律中有一律「我的原作中有一聯「未必前塵皆幻夢，算來歧路送芳年」。君左和作是「亂世人才鷄犬輩，豪門姬妾虎狼年」。第二句有所指事，我很欣賞，故至今不忘。他的六首全文如下：

聞道清談號七賢，江山斷送到湖邊。

柳難如意鶯多怨，梅不關心鶴自憐。

莽莽烽烟哀角動，茫茫宗社濁流涙。

南朝一片殘鵠在，祇剩斜陽未苟全。

聞道諸家辭異同，移山有志負愚公。

杯如墮地成明月，劍欲衝霄化彩虹。

結草三生終莫報，投花一笑孰能空？

長安舊日多詩友，競向胡兒頌戰功。

聞道焦黃與荔丹，花花霧霧夢中看。

相邀剪紙招魂遠，自起吹燈撲影單。

屋已拔茅同杜甫，山難臥雪異袁安。

八年流浪何時已？梅子酸時淚更酸！

聞道移家如擺渡，街邊小宅足回旋。

西征未見三枝箭，南渡惟餘一艇煙。

亂世人才難狗輩，豪門姬妾虎狼年。

著書本為謀梁稻，車馬無聲悄悄然。

聞道廻廊曲徑通，依稀樓閣湧晴空。

將軍門外常羅雀，宰相堂前尚鬥蟲。

重亞重歐謀未定，事齊事楚技俱窮。

何如靜聽新蟬唱，自領高枝露與風。  
聞道橋邊野草花，臨風搖曳亂如麻。

金經百煉方成器，玉本通靈恥見瑕。  
擊鼓不成當擊筑，乘桴無望況乘槎。

邯鄲道上黃粱夢，海變田田變海耶？

此外，搬家詩，他與我，相和甚多。因為我們兩人搬家均頻，唯一不同的，是君左是自營屋

，買入賣出，換來換去，有微利可圖。那是很可憐的利潤，且靠他太太經營。而我則流年不利，以種種原因被迫而遷。其中有一次，我頂入堡壘街一層樓，住一年，業主賣出，要拆建大廈，願補償我六個月租。頂費似為七千元，租祿四百一

月。我不允，請律師，官司未打成，調停結果，業主增三個月租值補償。我花了一千元律師及訟務費，實際多得了二百元，請客吃飯等等花費加起來，反而少得了一些，亦啼笑皆非之事——這一所屋，後來拆建為大廈，一宅分割成二宅，且有電梯，共十層住二十戶。去年秋冬，該大廈遭竊遭搶，共四十餘次。（香港治安，由此可見

手頭找出君左贈我的搬家詩有二首（應該有一十首之多，但散置，一時怕找不出來了，我的和作亦然），此二首如下：

壬辰初秋賣自建雙溪書屋賃居九龍城侯王道，讀史劍兄移家記，感慨係之，賦詩索和。意園

莫驚大海泛狂瀾，最愛高樓看遠山。  
萬里移家如擺渡，幾年作客勉浮歡。  
臺空石冷依孤廟，地老天荒剩醉顏。

國已不成爲一國，賣文吃飯兩俱難。

另一首則隔了幾年或一、二、三年，題爲：

史劍兄來港五遷步余贈韻仍依奉答

與君高閣倚文瀾，偏憶明湖鏡裡山。  
漿影搖愁迷去路，燈痕挑夢拾餘歡。

已如同溺茅茨禹，人不堪憂陋巷顏。

慘綠少年都白髮，老夫姓易益知難。

史劍是我的筆名之一，意園是他的筆名之一。

。而「瀾、難」韻的搬家詩唱和，很多。此詩，君左自稱「老夫」，左舜生見而嘲之曰：「君左那有資格稱老夫」，君左對以向我稱老夫，略有過。詩中稱我「慘綠少年」甚不雅，但也有故實，緣以我在上海時，好去有白俄女侍的酒吧和法國雜種侍女的酒吧。其中一名白俄少女，和我頗熟，我曾爲她作過一首新詩，即君左將之改爲詞的。後來，我偕君左去看過她，乃博得「慘綠少年」之稱，淵源於此。往事，自然是不堪回首了——中國大陸之外僑人數頗多，我們流亡，一般情況沒有白俄那樣慘。當年，我們所遇的「白俄」，中年或以上男子，作看門人，酒食店僕役，賣毯子小販。他們的宮廷音樂師之類，在酒吧拉小提琴。女子，作吧女的很多。抗戰勝利後的白俄吧女，已經是流亡的第二代了——行文至此，想到郁達夫「毀家詩紀」最後一首「金縷曲」中的句子：「國倘亡，妻妾寧非妓」，爲之黯然，亦復感幸然！

「瀾」、「難」和作，我的作品，一時找着，記憶也不全了。藉此，可避免現世出醜，祇

有兩句，當此又搬家時，不免興感。姑且錄出：

「天下寒士都搖落，廣廈千間望亦難。」

君左才高思捷，喜歡唱和。我後來忙了，受不住，常不和他。他很不高興，笑嘲我不會作詩。我說「且去填詞」，他說：「真的？好！」於是，寄一首沁園春來，我次韻作了，他再次一首來索和，我又做，他第三次來，我窮矣。

那不是好玩，君左年紀比我大，似有數一個

後輩成詩人之意在，我心知之。但事煩而忙，根本沒時間作詩。再者，我寫作別的東西多，興趣又難，不願深入一道，甚負君左雅意。任援道曾在汪精衛偽政權中任海軍部長兼江蘇省主席，勝利後未被視爲漢奸。「移交」以後，即悄然至香港。閒居，以賣藏書爲生活費。他出身北洋政府，經歷至多。在港時曾填鷓鴣天詞一百首，臧否當世人物。其中有些不太高明，但也有神來之筆，如詠評吳敬恆先生一首中有一句：「難家自古無王佐」，我以爲絕妙。而在文的方面，我祇是「難家」。不能成器的。今君左已逝，想到他諄諁相勉，忽有所失——是失掉良師益友的空虛感。

八

當世人物。其後，據阮毅成先生函告，君左是緣以腸穿孔，醫誤，以腹膜炎而逝。李白亦以此病而逝世。——據陸龜蒙詩，「竟得腐腸疾」，腐腸疾，據說卽腹膜炎。

君左的事，可記的太多，此文已長，不能盡。又一次，我搬家，居於半山，上下交通不便，君左則始終居九龍那邊。相見一次，花在路上的時間太多。雖然如此，在一九六七年之前，我們每年總有幾次相見共飯，通信，但少通電話，喝下午茶，則較多於共飯。

相見最少的，是一九六七年以後。我們同在

臺北達兩年，見面次數可以數得清。同飯同遊次數，更寥寥。他作了一些詩相投，我沒有和過一首。到臺北之初，好性情好脾氣的君左，曾向我發過一次牢騷。其中一句是「飽人不知餓人饑」，我憮然無法爲對。後來，他繞樹多匝，終於有枝可棲了。君左很能適應於並不太好現狀，乃亦能恬然自安。

一九六九年，我再至香港居，君左也來香港。每來，總見上一二次，以閒談爲主，但會面自稀。祇是，他精神仍很好，多年前，君左以血壓高而戒飲。近年，據他說，血壓問題已獲控制。我以爲他還會生存很多年的，怎料在一些預兆，病訊俱無之時，忽然來了噩音。

這是來往少之一因，其次，沒有共同的事作。

。又次，我搬家，居於半山，上下交通不便，君左則始終居九龍那邊。相見一次，花在路上的時間太多。雖然如此，在一九六七年之前，我們每年總有幾次相見共飯，通信，但少通電話，喝下午茶，則較多於共飯。

型。有我在桌上亂打，對他總還有利。

這是來往少之一因，其次，沒有共同的事作。左則始終居九龍那邊。相見一次，花在路上的時間太多。雖然如此，在一九六七年之前，我們每年總有幾次相見共飯，通信，但少通電話，喝下午茶，則較多於共飯。

生中知名之士，我知道的有一個羅君強，做過漢奸，汪政權中的部長級人物，後來似被處死。

君左雖流離轉徙，但能保存文件信札（包括別人的）不失或少失，甚可欽佩。和我有關的，戰時湖南一本雜誌中，刊過我一首在衡山作的詩，他居然存着（該雜誌中也有他的文章）。在港時，他撕下有我的詩那一頁相贈，不悔少作，錄出，以誌事，那首詩題目爲：「湘江待渡」：

◎ ◎ ◎

一尊遙醉認峯青，人待湘靈不見形。  
着雨寒鵠歸冷月，當風蘆荻拍長亭。  
時危身壯閒無事，官怨兵疲戰未停。  
星火漸移波漾影，岣嶁如墨覩孤舲。

作此詩時尚未和君左相識，他竟爲我存此一首少年作品。我們之間緣遇，多有類此者。

一個相處許多年，非常好的朋友，忽然逝世了。行文至此，一種空虛底喪失感淹襲而來。人天異境，今而後，我看不到這位好友了。君左，君左，魂魄何時入夢來？

君左爲文，蔓延枝葉，以事及人，讀者如隨歷其境。這篇悼文，摹擬他的風格而寫，或有相似，神髓則非——但我在一間混亂的書房中，花了一個通宵和一日才寫成的！

——君左，君左，再也不能相見長談了，情何以堪！

作成於壬子年三月初三日下午四時於香港。  
二十年前此日，君左和我有修禊的敘會。

李宗侗  
夏德儀等校註

# 資治通鑑今註

精装十五鉅册 售價三千元

本書係集各家注釋之大成，說明原注來源；頗取清儒及近世學者之說。所有古地名全部加注今地名。正文均用四號字，閱讀既省目力，庋藏參考尤

感便利。

臺北市重慶南路一段卅七號  
郵政劃撥帳號第一六五號

臺北市重慶南路一段卅七號  
郵政劃撥帳號第一六五號